



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**  
**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

**1 Bienne Seelanders**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti 0**

**Penalties / Strafen / Punitons**

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
6	C	VICHA Jennifer	214089	15:09	21	91	1					03:34	9	2	05:34	V1
13	A	FLÜCKIGER Janine	202515	33:28	78	21	2					09:13	6	2	11:13	G1
25	G	KÄPELI Michele L.	209361									18:59	13	2	19:13	A
30	G	PFEUTI Céline	209504									37:03	27	2	39:03	S1
91		CUENIN Maude	212269									43:50	6	2	45:42	C1
27		PARATTE Cindy	2172													
78		WYSS Anja	213280													
7		LANGEL Fabienne	2166													
14		BASSI Mégane	210107													
21		CHÂTELAIN Chloé	214277													
9		JACQUEMAI Tamara	97223													
79		LANGEL Catherine	204457													
3		KASER Pauline	211214													
			Signature	203208				<b>TOTAL</b>			<b>2</b>					
			<b>COACH</b>	CREVOISERAT Sébastien			<b>TIME OUT</b>			X	X	<b>TOTAL</b>			<b>10 min</b>	

**CLUB 1** Bienne Seelanders **W**

**CLUB 2** La Baroche **W**

Lieu / Ort **Mettmoos - Bienne** Date / Datum **14.10.2017**  
 Location / Luogo **Bienne** Date / Data

Start / Beginn **18:02** End / Ende **19:55** Match Number / Index **POW04**  
 Début / Inizio Fin / Fine Spiel-Nr / Indice di gara

Championship / Meisterschaft **X** Friendly / Freundschaft  
 Championnat / Campionato Amical / Amichevole

Tournament / Turnier Cup / Pokal  
 Tournoi / Torneo Coupe / Coppa

Other / Sonstiges **X** Spectators / Zuschauer **55**  
 Autre / Altro Spectateurs / Spettatori

No Card / Lic. / Tess. Surname / Name / Forename / Vorname / Signature / Firma  
 No Lic. / Tess. Prénom / Nome Unterschrift

Time Keeper **202646 SAUGY Daniel**

Official scorer **204408 KASER Christian**

Referee 1 **211205 GAGNEBIN Nathan**

Referee 2 **20821 RÖMER Jonathan**

Tech. Director

**2 La Baroche**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti**

**Penalties / Strafen / Punitons**

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
11	C	FROIDEVAUX Sandie	50178	19:13	5	65	1					29:36	91	2	31:36	B1
91	A	STEBLER Ophélie	207139	28:08	65	3	2					35:51	91	2	37:51	J1
12	G	STADELMANN Audrey	212002	33:00	3		3					45:50	10	2	47:50	A
	G			45:42	65	4	4					46:47	11	2	48:47	I
25		GSCHWIND Mélanie	94126	48:06	91	10	5					48:31	12	2	50:31	A
5		PAPE Carole	50058													
10		MATTIONI Sarah	201151													
3		SURMONT Léa	202669													
65		JUILLERAT Mandy	206183													
4		COEUDEVEZ Audrey	204414													
16		HABEGGER France	211156													
6		AMSLER Mégane	211152													
94		JUBIN Céline	214097													
			Signature	212007				<b>TOTAL</b>			<b>5</b>					
			<b>COACH</b>	POUPON Lionel			<b>TIME OUT</b>					<b>TOTAL</b>			<b>10 min</b>	

**RESULT**

**PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND** **FINAL**  
**INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO**

	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	1	2	5
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	2	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>La Baroche</b>	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	2	<b>CAPTAIN 1</b> Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Pról. / Sup.	0	0	<b>CAPTAIN 2</b> Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments  
 SR-Bemerkung  
 Remarques arb.